

Uputstvo za upotrebu

miniRITE miniRITE T

Oticon Opn™
Oticon Opn S™
Oticon Opn Play™
Oticon Siya
Oticon Ruby



Made for
iPhone | iPad | iPod

oticon
life-changing technology

Pregled modela

Ova brošura namenjena je za Oticon Opn™, Oticon Opn S™, Oticon Opn Play™, Oticon Siya i Oticon Ruby familije proizvoda, u sledećim modelima slušnih aparata:

- miniRITE
- miniRITE T

Oticon Opn FW 6

- Oticon Opn 1 GTIN: (01) 05707131340795
- Oticon Opn 2 GTIN: (01) 05707131340818
- Oticon Opn 3 GTIN: (01) 05707131340801

Oticon Opn S FW 8

- Oticon Opn S 1 GTIN: (01) 05707131374967
- Oticon Opn S 2 GTIN: (01) 05707131374974
- Oticon Opn S 3 GTIN: (01) 05707131374981

Oticon Opn Play FW 8

- Oticon Opn Play 1 GTIN: (01) 05707131374998
- Oticon Opn Play 2 GTIN: (01) 05707131375001

Oticon Siya FW 1

- Oticon Siya 1 GTIN: (01) 05707131340887
- Oticon Siya 2 GTIN: (01) 05707131340894

Oticon Ruby FW 1

- Oticon Ruby 1 GTIN: (01) 05707131378491
- Oticon Ruby 2 GTIN: (01) 05707131378507

Pregled modela

- LED svetlo (Oticon Opn Play) za vizuelnu indikaciju

LED svetlo pomaže pružaocima nege, roditeljima i nastavnicima da rukuju slušnim aparatom i daju uputstva o relevantnim funkcijama i režimima rada (pogledajte relevantne informacije u celoj brošuri).

Sledeći zvučnici su dostupni za gornje modele:

- Zvučnik 60
- Zvučnik 85
- Zvučnik 100 (aparati Power)

- Zvučnik 100 sa Power flex olivom (aparati Power)
- Zvučnik 105 sa Power flex olivom (aparati Power)

Uvod u brošuru

Ova brošura daje vam smernice o tome kako da koristite i održavate vaš novi slušni aparat. Molimo vas da pažljivo pročitate brošuru, uključujući odeljak **Upozorenja**. Ovo će vam pomoći da dobijete najviše od svog novog slušnog aparata.

Vaš distributer je podesio slušni aparat kako bi zadovoljio vaše potrebe. Ukoliko imate dodatnih pitanja, molimo vas kontaktirajte svog distributera.

[| Opis](#) | [Pokretanje](#) | [Rukovanje](#) | [Opcije](#) | [Tinnitus](#) | [Upozorenja](#) | [Dodatne informacije](#) |

Radi vašeg lakšeg snalaženja, ova brošura sadrži navigacioni stubac da vam pomogne da se lako krećete kroz različite odeljke.

Namena

Namena	Slušni aparat je namenjen da pojača i prenese zvuk do uha.
Indikacije za korišćenje	Oštećenje sluha unutar blagog do teškog ili potpunog gubitka sluha.
Ciljni korisnik	Odrasle osobe i deca starija od 36 meseci.
Korisničko okruženje	U zatvorenom i na otvorenom prostoru.
Kontraindikacije	Korisnici aktivnih implantata moraju da obrate posebnu pažnju kada koriste ovaj slušni aparat. Za više informacija, pročitajte odeljak Upozorenja .
Pozitivni terapijski efekti	Slušni aparat je dizajniran da pruži bolje razumevanje govora kako bi pomogao lakšoj komunikaciji s ciljem poboljšanja kvaliteta života.

VAŽNA NAPOMENA

Pojačavanje koje stvara slušni aparat se individualno podešava i optimizuje prema vašem stanju sluha tokom prilagođavanja aparata kojeg vrši vaš distributer.

Sadržaj

Opis

Vaš slušni aparat, zvučnik i ušni uložak	10
miniRITE	12
miniRITE T	13
Prepoznajte levi i desni slušni aparat	14
Višenamenska alatka za rukovanje baterijama i čišćenje	15

Pokretanje

Uključivanje i isključivanje aparata	16
Kada zameniti bateriju	17
Kako zameniti bateriju (veličina 312)	18
Stavite slušni aparat	20

Sadržaj

Rukovanje

Briga o slušnom aparatu	21
Zamena standardnih ušnih uložaka	22
Zamenite filter ProWax miniFit	25
Čišćenje individualno prilagođenih ušnih uložaka	26
Zamenite filter ProWax	27
Režim letenja	28

Opcije

Karakteristike i pribor po izboru	29
Promena jačine zvuka miniRITE	30
Promena jačine zvuka miniRITE T	31
Menjanje programa	32
Isključivanje zvuka	34
Korišćenje slušnog aparata sa uređajima iPhone i iPad	35
Pribor za bežični rad	36
Ostale opcije	38

Tinitus

Tinnitus SoundSupport™ (po izboru)	40
Smernice za korisnike generatora zvuka za tinitus	41
Podešavanje zvuka i njegove jačine	42
Ograničenje vremena korišćenja	46
Upozorenja za Tinnitus SoundSupport	49

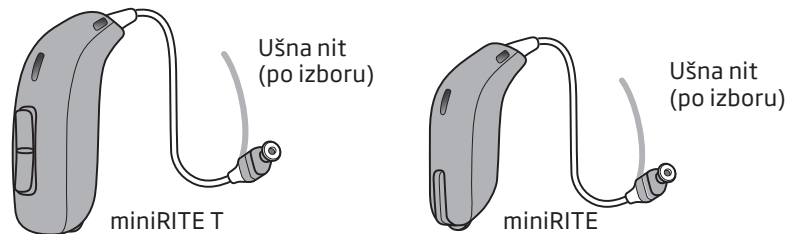
Upozorenja

Opšta upozorenja	50
------------------	----

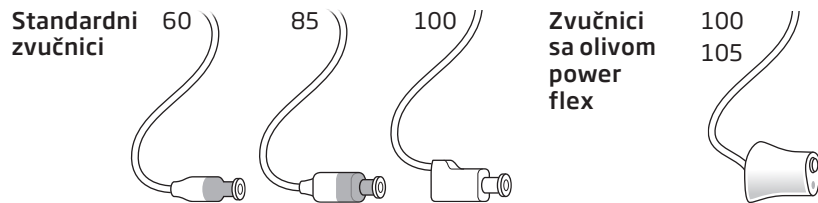
Dodatne informacije

Otklanjanje problema	56
Otpornost na vodu i prašinu (IP68)	58
Uslovi korišćenja	59
Tehničke informacije	60
Međunarodna garancija	67
Vaše individualne postavke slušnog aparata	68
Zvučni i LED indikatori	70

Vaš slušni aparat, zvučnik i ušni uložak








Slušni aparat koristi jedan od sledećih zvučnika:




Zvučnik koristi jedan od sledećih ušnih uložaka:

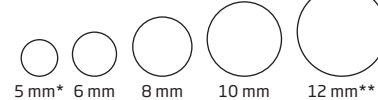
Standardni ušni ulošci

-  Otvoreni šeširić
-  Bass šeširić, jedan vent
-  Bass šeširić, dupli vent
-  Šeširić tipa Power
-  Grip Tip
Dostupno u maloj i velikoj veličini, levi i desni, sa ili bez venta.

Individualno prilagođeni ušni ulošci

-  Mikro oliva
-  LiteTip
-  VarioTherm® mikro oliva
-  VarioTherm® LiteTip
® VarioTherm je registrovana trgovačka oznaka kompanije Dreve

Veličine šeširića



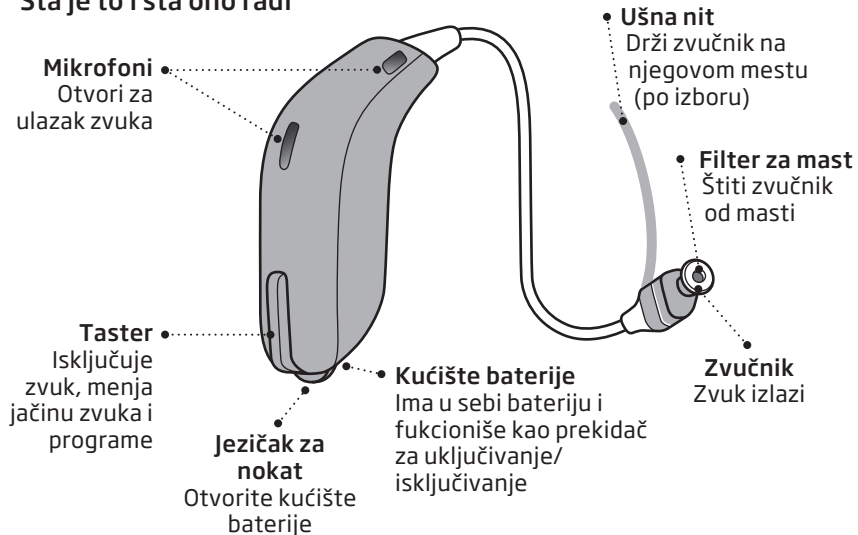
* samo kao otvoren šeširić za zvučnik 60

** nije za otvoren šeširić

Pogledajte uputstvo o zameni šeširića u odeljku "Zamena standardnih ušnih uložaka".

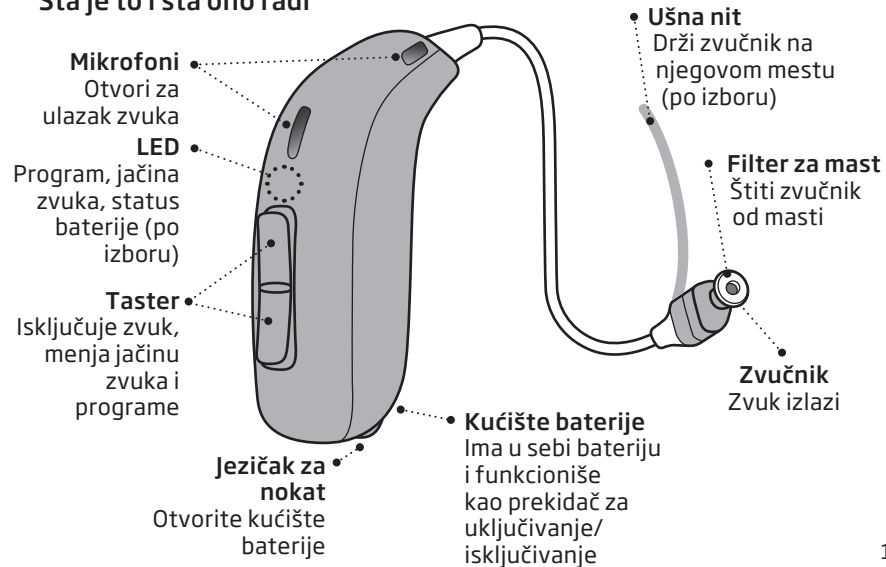
miniRITE

Šta je to i šta ono radi



miniRITE T

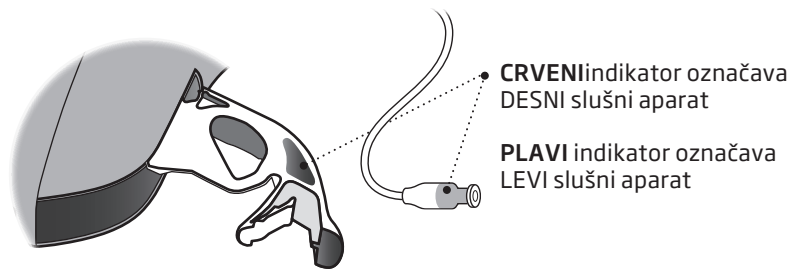
Šta je to i šta ono radi



Prepoznajte levi i desni slušni aparat

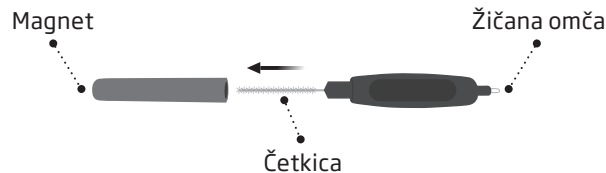
Važno je da pravite razliku između levog i desnog aparata jer oni mogu da se programiraju na različit način.

Možete pronaći indikatore u boji za levi/desni aparat u kućištu baterije i na zvučnicima 60 i 85. Takođe, na zvučnicima 100 i nekim ušnim ulošcima mogu da se nađu oznake (ili L-levi ili R-desni).



Višenamenska alatka za rukovanje baterijama i čišćenje

Višenamenska alatka sadrži magnet koji olakšava zamenu baterije u slušnom aparatu. Ona takođe sadrži četkicu i žičanu omču za čišćenje i uklanjanje ušne masti. Ukoliko vam je potrebna nova višenamenska alatka molimo kontaktirajte svog distributera.



VAŽNA NAPOMENA

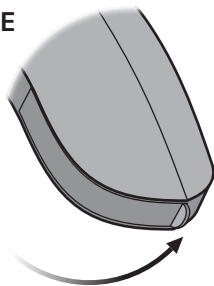
Višenamenska alatka ima ugrađen magnet. Višenamensku alatku držite na udaljenosti od najmanje 30 cm od kreditnih kartica i drugih uređaja osetljivih na magnet.

Uključivanje i isključivanje slušnog aparata

Za uključivanje i isključivanje slušnog aparata se koristi kućište. Da biste sačuvali radni vek baterije pobrinite se da slušni aparat bude isključen kada ga ne nosite. Ukoliko želite da se vratite na standardne postavke slušnog aparata, jednostavno otvorite i zatvorite kućište baterije.

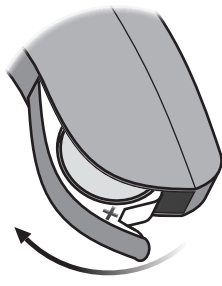
UKLJUČIVANJE

Zatvorite kućište baterije smestivši bateriju.




ISKLJUČIVANJE

Otvorite kućište baterije.



Kada menjati bateriju

Kada bude vreme da se baterija zameni, čućete tri tona koji se ponavljaju u umerenim intervalima dok se baterija ne isprazni.

 Tri naizmenična tona*
= Baterija je slaba

 Četiri silazna tona
= baterija se ispraznila

Savet za baterije

Da biste obezbedili da slušni aparat uvek radi, nosite rezervnu bateriju sa sobom ili zamenite bateriju pre nego što izađete iz kuće.

Opciona LED svetla

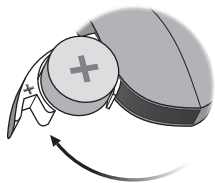
Kontinuirano treperenje crvenog svetla označava da je baterija na izmaku.

Napomena: Baterije se moraju češće menjati ako vršite prenos (streaming) na vaš slušni aparat.

* Bluetooth® će biti isključen i neće biti moguće koristiti bežični dodatni pribor.

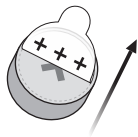
Kako zameniti bateriju (veličina 312)

1. Izvadite



Otvorite do kraja kućište baterije. Izvadite bateriju.

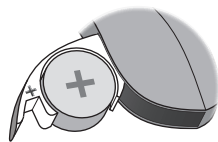
2. Odlepite



Odlepite nalepnicu koja se nalazi na + strani nove baterije.

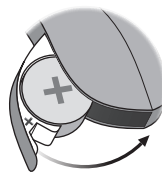
Savet:
Sačekajte 2 minute tako da baterija može da povuče vazduh, kako biste osigurali da optimalno funkcioniše.

3. Umetnite



Umetnite novu bateriju u kućište, sa + stranom okrenutom prema gore.

4. Zatvorite



Zatvorite poklopac kućišta baterije. Slušni aparat će zasvirati melodiju kroz ušni uložak.

Držite ušni uložak blizu uva kako biste čuli melodiju.

Savet



Višenamenska alatka

Višenamenska alatka može da se koristi za zmenu baterije. Koristite namagnetisani kraj da biste izvadili i umetnuli baterije.

Višenamensku alatku vam obezbeđuje vaš distributer.

Stavite slušni aparat

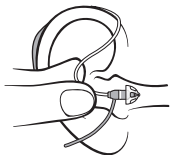
Korak 1



Stavite slušni aparat iza uva.

Zvučnik uvek treba da se koristi sa pričvršćenim ušnim uloškom. Koristite samo delove predviđene za vaš slušni aparat.

Korak 2



Palcem i kažiprstom uhvatite krivinu žice zvučnika. Ušni uložak treba da bude usmeren prema otvoru ušnog kanala.

Korak 3



Pažljivo gurajte ušni uložak u ušni kanal sve dok žica zvučnika ne prilegne uz vašu glavu.

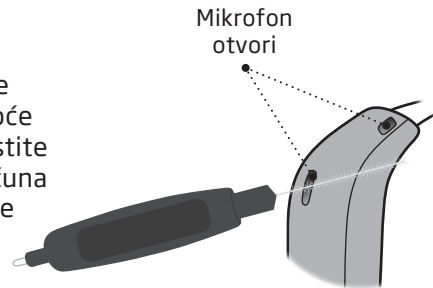
Ako zvučnik ima ušnu nit, smestite je u uvo tako da prati konturu uva.

Briga o slušnom aparatu

Kada rukujete slušnim aparatom, držite ga iznad mekane površine da biste izbegli oštećenje ako ga ispustite.

Čistite otvore mikrofona

Upotrebite četkicu sa vaše višenamenske alatke kako biste pažljivo uklonili ostatke nečistoće iz otvora. Pažljivo četkicom očistite površinu oko otvora. Vodite računa da se nijedan deo višenamenske alatke ne utisne silom u otvore mikrofona. Ovo može da ošteti slušni aparat.



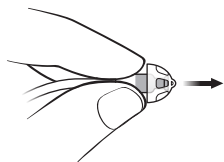
VAŽNA NAPOMENA

Koristite meku, suhu tkaninu da biste očistili slušni aparat. Slušni aparat nikada ne smete prati ili potapati u vodu i druge tečnosti.

Zamena standardnih ušnih uložaka

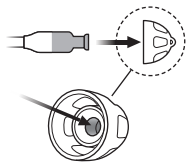
Standardni ušni uložak (šeširić ili GripTip) ne treba da se čisti. Ako je ušni uložak ispunjen sa masti, zamenite ga sa novim. Grip Tip treba da se zameni najmanje jednom mesečno.

Korak 1



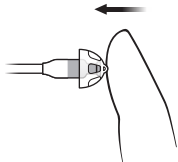
Prihvatite zvučnik a potom izvucite ušni uložak.

Korak 2



Umetnite zvučnik tačno u sredinu ušnog uložka da biste postigli da se sigurno pričvrsti.

Korak 3



Snažno gurnite kako bi ste da je osigurali da je ušni uložak bezbedno pričvršćen.

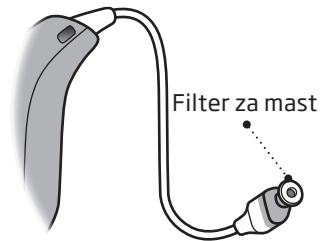
VAŽNA NAPOMENA

Ukoliko ušni uložak nije na zvučniku kada se izvadi iz uva, ušni uložak bi se još uvek mogao nalaziti u ušnom kanalu. Posavetujte se sa svojim distributerom za dalja uputstva.

Filter ProWax miniFit

Zvučnik ima beli filter za mast pričvršćen na kraju gde je pričvršćen ušni uložak. Filter za mast sprečava da mast i naslage oštete zvučnik. Zamenite filter kada se zapuši ili kada slušni aparat ne zvuči normalno, ili se obratite svom distributeru.

Pre zamene filtera za mast izvadite ušni uložak iz zvučnika.

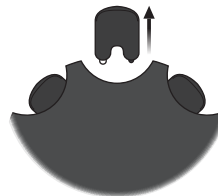


VAŽNA NAPOMENA

Uvek koristite istu vrstu filtera za mast, kao onu koja je originalno bila priložena uz ovaj aparat. Ukoliko imate bilo kakvih nedoumica o upotrebi ili zameni filtera za mast, obratite se svom distributeru.

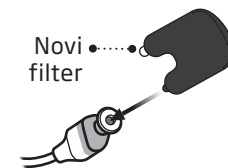
Zamenite filter ProWax miniFit

1. Alatka



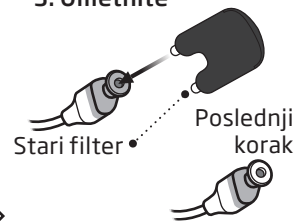
Izvadite alatku iz omota. Alatka ima dve iglice, jednu praznu za vađenje i drugu sa novim filterom za mast.

2. Izvadite



Gurnite praznu iglicu u filter za mast u zvučniku i izvucite je.

3. Umetnite



Umetnite novi filter za mast koristeći drugu iglicu, izvadite alatku i bacite je.

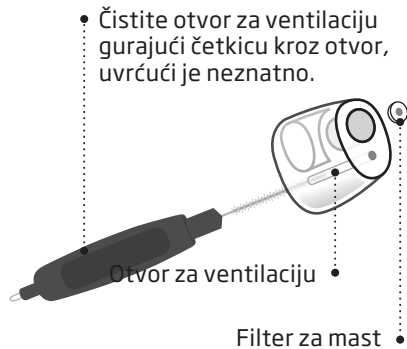
Napomena: Ako koristite olivu ili LiteTip, vaš distributer mora da izvrši zamenu filtera za mast u zvučniku.

Čišćenje individualno prilagođenih ušnih uložaka

Ušni uložak treba da se redovno čisti.

Ušni uložak ima beli filter za mast*. Filter sprečava da mast i naslage oštete zvučnik.

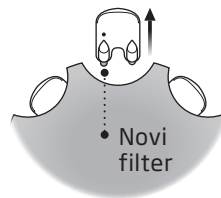
Zamenite filter kada se zapuši ili kada slušni aparat ne zvuči normalno. Ako ne, onda se obratite distributeru.



* VarioTherm mikro oliva i LiteTip nemaju filter za mast

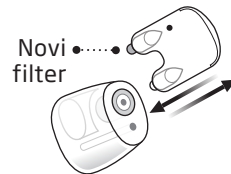
Zamenite filter ProWax

1. Alatka



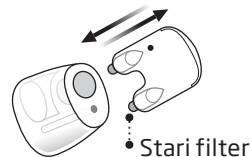
Izvadite alatku iz omota. Alatka ima dve iglice, jednu praznu za vađenje i drugu sa novim filterom za mast.

2. Izvadite



Gurnite praznu iglicu u filter za mast u ušnom uložku i izvucite ga.

3. Umetnite

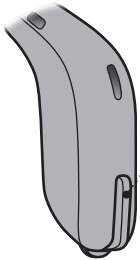


Umetnite novi filter za mast koristeći drugu iglicu, izvadite alatku i bacite je.

Režim letenja

Kada je aktiviran režim letenja, Bluetooth® je isključen. Slušni aparat će i dalje raditi. Pritisak na taster na jednom aparatu aktiviraće režim rada za vreme leta na oba slušna aparata.

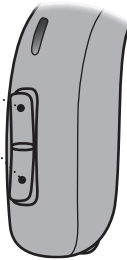
miniRITE



Da biste aktivirali i deaktivirali taster držite pritisnutim najmanje 7 sekundi. Melodija potvrđuje vašu radnju.

Otvaranje i zatvaranje kućišta baterije će da deaktivira režim letenja.

miniRITE T



Pritisnite bilo koji kraj tastera

Karakteristike i pribor po izboru

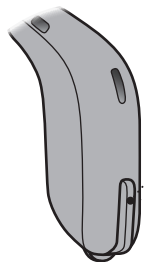
Karakteristike i pribori opisani na sledećim stranicama su po izboru. Molimo vas da kontaktirate vašeg distributera za više informacija o karakteristikama i priboru.

Ukoliko se suočavate sa teškoćama prilikom slušanja, možda vam mogu pomoći specijalni programi. Njih programira vaš distributer.

Zapišite situacije u kojima imate teškoće u slušanju i za koje vam treba pomoć.

Promena jačine zvuka miniRITE

Pritisak na taster omogućava vam da podesite jačinu zvuka. Kada povećate ili smanjite jačinu zvuka čućete 'klik'.

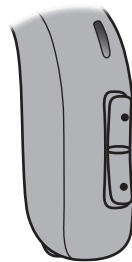


- Kratki pritisak na DESNOM slušnom aparatu pojačava jačinu zvuka
- Kratki pritisak na LEVOM slušnom aparatu smanjuje jačinu zvuka



Promena jačine zvuka miniRITE T

Pritisak na taster omogućava vam da podesite jačinu zvuka. Kada povećate ili smanjite jačinu zvuka čućete 'klik'.



- Pritisnite taster da biste povećali jačinu zvuka
- Pritisnite taster, da smanjite jačinu zvuka



Promena programa

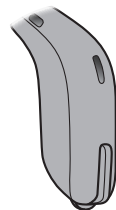
Vaš slušni aparat može imati do četiri različita programa. Njih programira vaš distributer. Čućete od jednog do četiri tona kada menjate program, u zavisnosti od programa.

Pogledajte odeljak Zvučni i LED indikator.

miniRITE

Pritisnite na taster da menjate program.

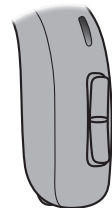
Ako imate dva slušna aparata, DESNI slušni aparat pomera programe unapred, npr. iz programa 1 u 2, a LEVI slušni aparat pomera programe unazad, npr. iz programa 4 u 3.



miniRITE T

Pritisnite tastere za gore ili dole između programa

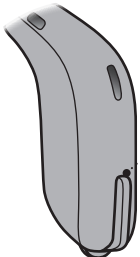
Možete neprekidno menjati programe - i prema gore i prema dole, po redu programa. Na primer, ukoliko želite da pređete sa programa 1 na program 4, možete taster za dole da pritisnete jednom umesto da pritišćete taster za gore 3 puta.



Isključivanje zvuka

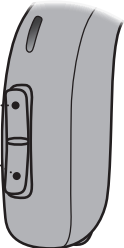
Funkciju isključivanja zvuka koristite ako treba da utišate aparat. Funkcija isključivanja zvuka isključuje zvuk samo na mikrofону(mikrofonima) slušnog aparata.

miniRITE



- Primenite dug pritisak (4 sekunde) na taster da biste isključili zvuk na slušnom aparatu. Da biste ponovo aktivirali zvuk, kratko pritisnite taster.

miniRITE T



Pritisnite bilo koji kraj tastera

VAŽNA NAPOMENA

Funkciju isključivanja zvuka nemojte koristiti kao prekidač za isključivanje slušnog aparata, jer u ovom režimu rada aparat i dalje troši bateriju.

Korišćenje slušnog aparata sa uređajima iPhone i iPad

Vaš slušni aparat je Made for iPhone® i dopušta direktnu komunikaciju i kontrolu pomoću uređaja iPhone, iPad® or iPod touch®. Za pomoć u korišćenju ovih proizvoda sa vašim slušnim aparatom, molimo vas da se obratite vašem distributeru.



Da biste videli kako da uparite vaš slušni aparat sa vašim uređajem iPhone, posetite www.oticon.global/pairing

Za informacije o kompatibilnosti posetite www.oticon.global/compatibility

Oznaka Made for Apple označava da je dodatni pribor namenjen da se povezuje specijalno na proizvode kompanije Apple identifikovane na oznaci, i da ima sertifikat autora da zadovoljava standarde performansi kompanije Apple. Kompanija Apple nije odgovorna za rad ovog uređaja ili njegovu usaglašenost sa bezbednosnim i regulatorim standardima.

Imajte na umu da upotreba ovog Pribora sa uređajima iPod, iPhone ili iPad može da utiče na performanse bežičnog saobraćaja.

Dodatna bežična oprema

Radi poboljšanja rada vašeg bežičnog slušnog aparata na raspolaganju je široka paleta dodatnog pribora. Ona vam mogu omogućiti da bolje čujete i komunicirate u brojnim svakodnevnim situacijama.

ConnectClip

Kada je ConnectClip uparen sa vašim mobilnim telefonom, možete da koristite slušni aparat kao handsfree slušalice. ConnectClip se može takođe koristiti kao daljinski mikrofoni.

TV Adapter 3.0

Preuzimajte zvuk sa TV-a ili elektronskog audio-uređaja direktno na vaš slušni aparat.

Daljinski upravljač 3.0

Nudi mogućnost da promenite program, podesite jačinu zvuka ili isključite zvuk u slušnom aparatu.

Aplikacija Oticon ON

Intuitivna i diskretna kontrola vašeg slušnog aparata. Za uređaje iPhone, iPad, iPod touch i Android™.

Za više informacija, posetite: www.oticon.global ili se obratite vašem distributeru.

Apple, logotip Apple, iPhone, iPad i iPod touch su trgovačke oznake kompanije Apple Inc., registrovane u SAD i drugim državama. App Store je zaštitni znak usluga Apple Inc. Android, a Google Play i logotip Google Play su trgovačke oznake kompanije Google LLC.

Ostale opcije



Telecoil - opcionalan izbor za miniRITE T

Pomaže vam da bolje čujete kada koristite telefon sa ugrađenom petljom, ili kada ste u zgradama sa telelup sistemima, kao što su pozorišta, crkve ili sale za predavanja. Ovaj simbol ili sličan znak prikazuje se svuda gde je instaliran teleloop.



Autophone - opcionalan izbor za Oticon Opn i Oticon Siya

Aktivira program za telefon u slušnom aparatu ako, ukoliko na vaš telefon postavite namenski magnet.

CROS - opcionalno za Oticon Opn S 1, Opn S 2, Oticon Opn Play 1, Oticon Ruby 1 i Ruby 2

Rešenje za ljude sa nepopravljivim gubitkom sluha na jednom uvu. Oticon CROS na slabijem uvu prenosi zvuk na slušni aparat na boljem uvu.

Za više informacija obratite se svom distributeru.

Tinnitus SoundSupport™ (po izboru)

Namena uređaja Tinnitus SoundSupport

Tinnitus SoundSupport je alatka namenjena da generiše zvukove kako bi privremeno pružila olakšanje pacijentima koji pate od tinitusa (zujanje u ušima), kao deo programa za upravljanje tinitusom.

Ciljna populacija su punoletna lica (starija od 18 godina).

Tinnitus SoundSupport je namenjen za licencirane distributere (audiologe, specijaliste za slušne aparate ili otorinolaringologe) koji su upoznati sa procenom i lečenjem tinitusa i gubitkom sluha. Podešavanje uređaja Tinnitus SoundSupport sme da obavlja samo distributer koji učestvuje u programu upravljanja tinitusom.

Smernice za korisnike generatora zvuka za tinitus

Ovo uputstvo sadrži informacije o Tinnitus SoundSupport, koji je distributer možda omogućio da funkcioniše u vašim slušnim aparatima. Tinnitus SoundSupport je uređaj za upravljanje tinitusom namenjen za generiše zvuk dovoljne jačine i pojasne širine kako bi pomogao u ublažavanju tinitusa.

Vaš distributer će vam takođe ponuditi odgovarajuću stručnu pomoć nakon aktiviranja ovog uređaja. Važno je pridržavati se saveta u uputstava u pogledu takve pomoći.

Korišćenje samo uz lekarski uput

Dobra zdravstvena praksa zahteva da osoba koja prijavljuje tinitus ima zdravstvenu procenu od licenciranog lekara specijaliste za sluh pre korišćenja generatora zvuka. Svrha takve procene je da se osigura da bilo koje medicinski izlečivo stanje koje može izazvati tinitus bude identifikovano i lečeno pre korišćenja generatora zvuka.

Podešavanje zvuka i njegove jačine

Tinnitus SoundSupport programira vaš distributer kako bi napravio odgovarajuća podešavanja za gubitak sluha i olakšanje od tinitusa prema vašem izboru. Taj program nudi veliki broj različitih opcija zvuka. Zajedno s vašim distributerom možete da izaberete željene zvukove.

Programi Tinnitus SoundSupport

Zajedno s vašim distributerom vi odlučujete u kojim programima biste želeli da imate aktiviran Tinnitus SoundSupport. Generator zvuka može da se aktivira u do četiri različita programa.

Isključivanje zvuka

Ako ste u programu u kome je aktiviran Tinnitus SoundSupport, funkcionalnost isključivanja zvuka (Mute) će isključiti samo zvuke iz okoline, ali ne i zvuk iz Tinnitus SoundSupporta. Pogledajte raniji odeljak: "Isključivanje zvuka".

Podešavanja jačine sa Tinnitus SoundSupport

Kada izaberete program slušnog aparata za koji je Tinnitus SoundSupport aktiviran, vaš distributer može samo da podesi taster na slušnom aparatu da radi kao kontrola jačine zvuka za zvuk ublažavanja tinitusa.

Vaš distributer će podesiti kontrolu jačine zvuka za generator zvuka na jedan od sledeća dva načina:

- A) Menjanjem jačine zvuka u svakom uhu odvojeno, ili
- B) Promena jačine za oba uva istovremeno.

miniRITE

A) Kako promeniti jačinu zvuka Tinnitus SoundSupporta posebno za svako uvo

Da biste **pojačali** zvuk (samo na jednom slušnom aparatu), nekoliko puta kratko pritisnite gornji kraj tastera, sve dok se ne postigne željeni nivo. Zvuk će uvek biti glasniji sa prvim pritiskanjem dok se ne začuju dva "bip" zvuka. Nakon toga jačina zvuka će se smanjivati.

Da biste **utišali** zvuk (samo na jednom slušnom aparatu), nastavite neprekidno pritiskati taster, sve dok se ne postigne željeni nivo.

B) Kako promeniti jačinu zvuka Tinnitus SoundSupporta za oba uva istovremeno

Možete da koristite jedan slušni aparat za pojačanje zvuka, a drugi aparat za smanjivanje jačine zvuka:

Da biste **pojačali zvuk**, kratko, neprekidno pritišćite taster na DESNOM slušnom aparatu.

Da biste **utišali zvuk**, kratko, neprekidno pritišćite taster na LEVOM slušnom aparatu.

miniRITE T

A) Kako promeniti jačinu zvuka Tinnitus SoundSupporta posebno za svako uvo

Da biste **povećali** jačinu zvuka (samo na jednom slušnom aparatu), nekoliko puta kratko pritisnite gornji kraj tastera dok ne postignete željeni nivo.

Da biste **smanjili** jačinu zvuka (samo na jednom slušnom aparatu), nekoliko puta kratko pritisnite donji kraj tastera dok ne postignete željeni nivo.

B) Kako promeniti jačinu zvuka Tinnitus SoundSupporta za oba uva istovremeno

Možete koristiti jedan slušni aparat da biste pojačali/utišali zvuk u oba slušna aparata. Prilikom menjanja jačine u jednom slušnom aparatu, promeniće se jačina zvuka i u drugom aparatu.

Da biste **pojačali** zvuk, nekoliko puta kratko pritisnite gornji kraj tastera.

Da biste **utišali** zvuk, nekoliko puta kratko pritisnite donji kraj tastera.

Ograničenje vremena korišćenja

Svakodnevna upotreba

Nivoi jačine zvuka u Tinnitus SoundSupportu se mogu postaviti na nivo koji može dovesti do trajnog oštećenja sluha kada se koristi duži period. Vaš distributer će vas posavetovati o maksimalnom vremenu tokom dana kad biste trebalo da koristite Tinnitus SoundSupport. Nikada se ne sme koristiti na nivoima koji nisu ugodni.

Pogledajte tabelu "Tinnitus SoundSupport: Ograničenje korišćenja" u odeljku "Vaše individualne postavke slušnog aparata" na kraju ove brošure da biste saznali koliko časova dnevno možete bezbedno da u slušnom aparatu koristite zvuk za ublažavanje tegoba.

Važne informacije za distributere o uređaju Tinnitus SoundSupport

Opis uređaja

Tinnitus SoundSupport je funkcija modula koju distributeri mogu omogućiti u slušnim aparatima.

Maksimalno vreme nošenja

Vreme nošenja Tinnitus SoundSupporta će se smanjivati kako povećavate nivo iznad 80 dB(A) SPL. Softver za podešavanje će automatski prikazati upozorenje kad instrument prekorači 80 dB(A) SPL. Pogledajte "Indikator maksimalnog vremena nošenja" pored grafikona podešavanja tinitusa u softveru za podešavanje.

Kontrola jačine zvuka je deaktivirana

Po fabričkim postavkama, kontrola jačine zvuka za generator zvuka u slušnom aparatu je deaktivirana. Rizik od izloženosti buci se povećava kad je aktivirana kontrola jačine zvuka.

Ako je aktivirana kontrola jačine zvuka

Ako u ekranu "Buttons & Indicators" (dugmad i indikatori) aktivirate kontrolu jačine zvuka za tinitus, može se prikazati upozorenje. Ono se javlja ako se zvuk za ublažavanje može slušati do nivoa koji mogu izazvati oštećenje sluha. Tabela "Maksimalnog vremena nošenja" u softveru za podešavanje prikazuje broj časova koliko pacijent može da bezbedno koristi Tinnitus SoundSupport.

- Maksimalno vreme nošenja za svaki program za koji je Tinnitus SoundSupport aktiviran.
- Napišite te vrednosti u tabeli: "Tinnitus SoundSupport: Ograničenje korišćenja" koja se nalazi na kraju ove brošure.
- Svom pacijentu pružite uputstva u skladu s tim.

Upozorenja za Tinnitus SoundSupport

Ako je vaš distributer aktivirao generator zvuka Tinnitus SoundSupport, molimo obratite pažnju na sledeća upozorenja.

Postoje neka potencijalno važna razmatranja povezana sa upotrebom bilo kog zvuka kojeg generiše uređaj za upravljanje tinitusom. Među njima su potencijal za pogoršavanje tinitusa i/ili moguća promena u pragu čujnosti.

Ukoliko osetite ili primetite promenu sluha ili tinitusa ili dobijete vrtoglavicu, mučninu, glavobolje, lupanje srca ili iritaciju kože na mestu kontakta sa uređajem, morate odmah da prekinete sa upotrebom ovog uređaja i posavetujete se sa lekarom, audiologom ili drugim stručnjakom za sluh, kao i sa svojim distributerom.

Kao i kod bilo kog uređaja, nepravilna upotreba funkcije generatora zvuka može da izazove neke potencijalno štetne efekte. Treba se povesti briga da se spreči neovlašćena upotreba i čuvati uređaj izvan domašaja dece i kućnih ljubimaca.

Maksimalno vreme nošenja

Uvek se pridržavajte dnevnog maksimalnog vremena nošenja Tinnitus SoundSupport koje vam je preporučio vaš distributer. Upotreba duža od preporučene može dovesti do pogoršanja tinitusa ili gubitka sluha.

Opšta upozorenja

Zbog vaše lične bezbednosti i da biste osigurali ispravno korišćenje, treba da se upoznate u potpunosti sa sledećim opštim upozorenjima pre upotrebe vašeg slušnog aparata.

Posavetujte se sa vašim distributerom ukoliko se suočite sa neočekivanim radom ili ozbiljnim incidentima sa vašim slušnim aparatom, tokom korišćenja ili zbog njegovog korišćenja. Vaš distributer će vam pružiti podršku u rešavanju problema i, ako je nešto bitno, izveštava proizvođača i/ili nadležno nacionalno telo.

Molimo vas da imate na umu da slušni aparat neće povratiti normalan sluh i neće sprečiti ili poboljšati gubitak sluha koji proističe iz organskog stanja. Slušni aparat samo je deo rehabilitacije, i možda treba da se dopuni auditornim treningom i podučavanjem u čitanju

govora sa usana. Nadalje, imajte na umu da u većini slučajeva neredovno korišćenje slušnog aparata ne dozvoljava korisniku da ostvari punu korist od njega.

Korišćenje slušnih aparata

Slušni aparati treba da se koriste isključivo prema uputstvima i da ih podešava distributer. Nepravilna upotreba može izazvati iznenađan i trajan gubitak sluha.

Nikada ne dopuštajte drugim licima da nose vaš slušni aparat, pošto nepravilna upotreba može izazvati trajno oštećenje njihovog sluha.

Opasnosti od gušenja i rizik od gutanja baterija i drugih sitnih delova

Slušni aparati, njihovi delovi i baterije treba da se drže van domašaja dece ili bilo koga drugog ko bi mogao progutati ove stvari ili na drugi način naneti sebi povrede.

Baterije se ponekada greškom zamene za tablete. Zbog toga pažljivo proverite svoje lekove pre nego što progutate bilo kakve tablete.

Ukoliko se dogodi da se proguta baterija ili slušni aparat, odmah se obratite lekaru.

Upotreba baterija

Uvek koristite baterije koje vam preporučí vaš distributer. Baterije lošeg kvaliteta mogu da procure i izazovu telesne povrede.

Nikada ne pokušavajte da dopunjavate baterije, i nikada ih nemojte spaljivati. Postoji rizik da će baterije eksplodirati.

Nepravilan rad

Budite svesni mogućnosti da slušni aparat može prestati da radi bez prethodnog upozorenja. Imajte ovo na umu kada zavisite od znakova upozorenja (npr. kad ste učesnik u saobraćaju). Slušni aparati mogu prestati da funkcionišu, na primer ako su baterije istrošene ili je cevčica zapušena vlagom ili ušnom mašću.

Opšta upozorenja

Aktivni implantati

Slušni aparat je temeljno ispitan i klasifikovan za ljudsko zdravlje prema međunarodnim standardima za izloženost ljudi (specifična stopa apsorpcije - SAR), indukovana elektromagnetna struja i napon u ljudsko telo.

Vrednosti izlaganja su mnogo niže od međunarodno prihvaćenih granica bezbednosti za SAR za indukovanu elektromagnetnu struju i napon u ljudskom telu, definisane u standardima za zdravlje ljudi i koegzistenciju sa aktivnim medicinskim implantatima, kao što su pejsmejkeri i defibrilatori.

Ukoliko imate aktivan moždani implantat, obratite se proizvođaču svog implantabilnog uređaja za informacije vezane za rizik pojave smetnji.

Magnet za auto telefon i višenamenska alatka (koja ima ugrađen magnet) trebalo bi da se drže na najmanjoj udaljenosti od 30 cm od implantata, npr. ne nosite ih ni u vašem džepu na grudima.

U načelu, molimo vas da sledite uputstva preporučena od strane proizvođača implantabilnih defibrilatora i pejsmejкера za upotrebu sa magnetima.

Kohlearni implantati

Ukoliko koristite kohlearni implantat (CI) na jednom uvu, a slušni aparat na drugom, vodite računa da uvek držite vaš CI na najmanje 1cm udaljenosti od svog slušnog aparata. Magnetno polje sa procesora zvuka CI, kalema i magneta može trajno da ošteti zvučnik slušnog aparata. Nikada ne postavljajte ove uređaje blizu jedan drugog na sto, na primer kada čistite ili menjate baterije. Nemojte da nosite CI i slušni aparat zajedno u istoj kutiji.

CT/MR/PET snimanje, elektroterapije i operacije

Skinite slušni aparat pre snimanja na rendgenu, CT/MR/PET skenerima, tokom elektroterapije, operacije itd, jer slušni aparat može da se ošteti kada se izloži jakim elektromagnetnim poljima.

Ako se pojave ovakvi efekti, molimo vas da se obratite lekaru za savet.

Slušni aparat nikada ne smete izlagati ekstremnim temperaturama, npr. ostaviti ga u parkiranom automobilu na suncu.

Slušni aparat se ne sme sušiti u mikrotalasnoj rerni, niti u bilo kojoj drugoj rerni.

Hemikalije u kozmetičkim preparatima, spreju za kosu, parfemu, losionu posle brijanja, losionu za sunčanje i sprej protiv insekata mogu oštetiti slušni aparat. Uvek skinite slušni aparat pre upotrebe ovih proizvoda i sačekate neko vreme da se preparati osuše pre upotrebe aparata.

Opšta upozorenja

Power aparat

Mora se obratiti naročita pažnja i opreznost prilikom odabira, podešavanja i korišćenja slušnog aparata kod kog kapacitet zvučnog pritiska prelazi 132 dB SPL (IEC 60138-4 / IEC 711), jer može da postoji rizik od oštećenja preostalog sluha korisnika slušnog aparata.

Za informacije o tome da li je vaš slušni aparat model power aparata, pogledajte pregled modela na početku brošure.

Mogući neželjeni efekti

Slušni aparati i ušni ulošci mogu izazvati pojačano nakupljanje ušne masti.

Nealergijski materijali koji se upotrebljavaju u slušnim aparatima mogu u retkim slučajevima da izazovu iritaciju kože ili druge neželjene efekte.

Molimo posavetujte se sa lekarom ako se ova stanja pojave.

Korišćenje u avionu

Vaš slušni aparat ima Bluetooth. Prilikom ukrcavanja na avion, slušni aparat mora da se stavi u režim letenja da bi se deaktivirao Bluetooth, osim ako je Bluetooth dozvoljen od strane osoblja leta.

Veze sa spoljnom opremom

Bezbednost upotrebe slušnih aparata, kada su priključeni na spoljnu opremu (preko pomoćnog ulaznog kabla i/ili USB kabla i/ili direktno), određena je izvorom spoljnog signala. Kada se povezuje na spoljnu opremu priključenu u zidnu utičnicu, ova oprema mora da ispunjava standard IEC 62368-1 ili ekvivalentna standard bezbednosti.

Neodgovarajuća oprema koja nije isporučena

Koristite samo onaj pribor, pretvarače ili kablove koje je isporučio proizvođač ovog uređaja. Nekompatibilna oprema može da rezultira umanjenom elektromagnetnom kompatibilnošću (EMK) vašeg uređaja.

Modifikacija slušnih aparata nije dozvoljena

Promene ili modifikacije koje nisu izričito odobrene od strane proizvođača poništiće garanciju za opremu.

Smetnje

Slušni aparat je temeljno ispitan na interferenciju, u skladu sa najstrožim međunarodnim standardima.

Elektromagnetna interferencija može da se pojavi u blizini opreme sa simbolom desno. Prenosiva i mobilna oprema za RF (radio frekvenciju) može da utiče na kvalitet rada vašeg slušnog aparata. Ukoliko je vaš slušni aparat pod uticajem elektromagnetne interferencije, pomerite dalje od izvora kako biste smanjili interferenciju.

Otklanjanje problema

Simptom	Mogući uzroci	Rešenja
Nema zvuka	Prazna baterija	Zamenite bateriju
	Zapušeni ušni ulošci (šeširić, Grip Tip ili oliva)	Očistite olivu Zamenite filter za mast, šeširić ili Grip Tip
	Isključen zvuk na slušnom aparatu	Poništite isključenje zvuka na mikrofону slušnog aparata
Isprekidan ili utišan zvuk	Zapušen otvor izlaza zvuka	Očistite olivu ili zamenite filter za mast, šeširić ili Grip Tip
	Vlaga	Obrišite bateriju suvom krpom
Pištanje	Ušni uložak slušnog aparata nije pravilno stavljen	Izvadite i ponovo umetnite ušni uložak
	Nakupljena ušna mast u ušnom kanalu	Obratite se lekaru radi pregleda ušnog kanala
Stalni signal "bip"	Ako slušni aparat emituje "bip" 8 puta, 4 puta uzastopno, njemu je potrebna provera mikrofona u servisu za održavanje	Obratite se vašem distributeru
Problem sa uparivanjem sa uređajem Apple	Povezivanje sa Bluetoothom nije uspelo	1) Poništite uparivanje vašeg slušnog aparata. 2) Bluetooth isključite i ponovo uključite. 3) Otvorite i zatvorite kućište baterije na slušnom aparatu. 4) Ponovo uparite slušni aparat (molimo posetite www.oticon.global/pairing).
	Uparen je samo jedan slušni aparat	

Ukoliko nijedno od gornjih rešenja ne rešava problem obratite svom distributeru.

Otpornost na vodu i prašinu (IP68)

Vaš slušni aparat otporan je na vodu i prašinu što znači da je dizajniran da se nosi u svim situacijama svakodnevnog života. Zbog toga, ne morate da brinete zbog znoja ili ako pokisnete na kiši. Ukoliko vaš slušni aparat dođe u kontakt sa vodom i prestane da radi, molimo sledite ova uputstva:

1. Pažljivo obrišite svu vodu.
2. Otvorite poklopac kućišta baterije, bateriju izvadite i pažljivo ozbrišite svu vodu u kućištu baterije.
3. pustite da se aparat osuši, kućište baterije ostavite otvoreno oko 30 minuta,
4. Stavite novu bateriju.

VAŽNA NAPOMENA

Nemojte nositi slušni aparat prilikom tuširanja ili učestvovanja u aktivnostima vezanim za vodu. Nemojte potapati slušni aparat u vodu ili druge tečnosti.

Uslovi korišćenja

Uslovi radnog okruženja	Temperatura: +1°C do +40°C Vlažnost: 5 - 93% relativne vlažnosti, bez kondenzacije
Uslovi prevoza i skladištenja	Temperatura i vlažnost ne bi smeli da prelaze sledeća ograničenja tokom dužih perioda transporta i skladištenja: Temperatura: -25°C do +60°C Vlažnost: 5 - 93% relativne vlažnosti, bez kondenzacije

Tehničke informacije

Slušni aparat u sebi sadrži dve radio-tehnologije koje su opisane u daljem tekstu:

Slušni aparat sadrži radio primopredajnik koji koristi magnetnu indukcionu tehnologiju kratkog dometa koja radi na 3,84 MHz. Jačina magnetnog polja predajnika je veoma slaba i uvek je ispod 15 nW (obično ispod -40 dB μ A/m (-12.20 dB μ A/ft) na udaljenosti od 10 metara (33 stope)).

Slušni aparat takođe sadrži radio primopredajnik koji koristi Bluetooth vezu niske potrošnje (Bluetooth Low Energy (BLE)) i patentiranu radio tehnologiju kratkog dometa, koje obe rade u ISM opsegu od 2,4 GHz.

Radio predajnik je slab i uvek ispod 3 mW što je jednako 4,8 dBm u ukupnoj izračenoj snazi

Slušni aparat je u saglasnosti sa međunarodnim standardima koji se tiču elektromagnetne kompatibilnosti i izloženosti ljudi. Koristite vaš slušni aparat samo u područjima gdje je dozvoljen bežični prenos.

Zbog ograničenog slobodnog prostora na slušnom aparatu, sve relevantne oznake odobrenja nalaze se u ovoj brošuri.

Dodatne informacije mogu se naći u dokumentu "Tehničke informacije o proizvodu" na www.oticon.global

Proizvođač izjavljuje da je ovaj slušni aparat u saglasnosti sa suštinskim zahtevima i drugim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EU.

Deklaracija o usklađenosti se može dobiti od proizvođača.



Oticon A/S
Kongebakken 9
DK-2765 Smørum
Danska
www.oticon.global

CE 0543









Otpadom koji potiče od elektronske opreme mora se rukovati u skladu sa lokalnim propisima.

 **Bluetooth®**



IP68

Opis simbola i skraćenica korišćenih u ovoj brošuri	
	Upozorenja Pre upotrebe ovog proizvoda mora da se pročitati tekst označen simbolom upozorenja.
	Proizvođač Uređaj je proizveo proizvođač čiji su naziv i adresa navedeni pored simbola. Označava proizvođača medicinskog sredstva, kao što je utvrđeno u Direktivama EU 90/385/EEC, 93/42/EEC i 98/79/EC.
	Oznaka CE Uređaj zadovoljava norme Direktive o medicinskim sredstvima 93/42/EEC. Četvorocifreni broj označava identifikaciju ovlašćenog tela.
	Elektronski otpad (WEEE) Slušne aparate, pribor ili baterije reciklirajte prema lokalnim propisima. Korisnici slušnih aparata mogu da vrate elektronski otpad svom distributeru radi otpremanja na otpad. Elektronska oprema pokrivena Direktivom 2012/19/EU o otpadu i elektronskoj opremi (WEEE).
	Oznaka usklađenosti sa zakonskim odredbama (RCM) Uređaj ispunjava zahteve za električnom sigurnošću, EMK i zahteve za radio spektrom za uređaje koji se isporučuju na australijsko ili novozelandsko tržište.
	IP oznaka Označava klasu zaštite od štetnih prodiranja vode i čestica prema standardu EN 60529. IP6X označava potpunu zaštitu od prašine. IPX8 označava zaštitu od efekata stalnog uranjanja u vodu.

	Logotip Bluetooth Registrovana trgovačka oznaka Bluetooth SIG Inc., pri čemu svaka njegova upotreba zahteva licencu.
	Oznake Made for Apple Označava da je uređaj kompatibilan sa uređajima iPhone, iPad i iPod touch.
	Sistem ozvučenja sa induktivnom petljom za osobe sa oštećenim sluhom (Hearing loop) Ovaj logotip sadrži univerzalan simbol pomoći za potrebe slušanja. "T" označava da je instaliran sistem ozvučenja sa induktivnom.
	Predajnik za radio-frekvencije (RF) Vaš slušni aparat sadrži RF predajnik.
GTIN	Globalni broj trgovinske jedinice Globalno jedinstven 14-cifreni broj koji se koristi za identifikaciju proizvoda koji predstavljaju medicinske uređaje, uključujući softvere medicinskih uređaja. GTIN u ovoj brošuri odnosi se na firmver medicinskog uređaja. GTIN na etiketi proizvoda sa regulatornim podacima odnosi se na hardver medicinskog uređaja

Opis dodatnih simbola korišćenih na etiketama

**Čuvati na suvom**

Označava medicinsko sredstvo koje se mora zaštititi od vlage.

**Simbol za oprez**

Pročitajte uputstvo za upotrebu zbog upozorenja i mera opreza.

**Kataloški broj**

Označava proizvođačev kataloški broj tako da se može identifikovati medicinsko sredstvo.

**Serijski broj**

Označava proizvođačev serijski broj tako da se može identifikovati određeno medicinsko sredstvo.

**Medicinsko sredstvo**

Uređaj je medicinsko sredstvo.

Međunarodna garancija

Vaš slušni aparat je pod ograničenom garancijom koju izdaje proizvođač za period od 12 meseci od dana isporuke. Ograničena garancija pokriva kvarove u izradi i materijalu slušnog aparata, ali ne i dodatnu opremu kao što su baterije, cevčica, zvučnici, ušni ulošci i filteri. Kvarovi koji nastanu usled nepodesnog ili nepravilnog rukovanja ili održavanja, prekomerne upotrebe, nezgoda, popravki od strane neovlašćenih lica, izlaganje uslovima koji izazivaju koroziju, fizičkim promenama vašeg uva, oštećenja nastala unošenjem stranih tela u aparat ili nepravilno podešavanje NISU pokriveni ograničenom garancijom i mogu je poništiti. Navedena garancija nema

uticaja na bilo koja prava koja imate prema važećem zakonu o trgovini robom široke potrošnje u vašoj zemlji. Vaš distributer može izdati garanciju koja može biti povoljnija od ove ograničene garancije. Molimo vas da se posavetujete sa njim/njom za dodatne informacije.

Ako vam je potreban servis

Odnesite slušni aparat svom distributeru koji će možda moći da odmah reši manje probleme i izvrši podešavanja.

Međunarodna garancija

Potvrda

Ime i prezime vlasnika: _____

Distributer: _____

Adresa distributera: _____

Telefon distributera: _____

Datum kupovine: _____

Garantni rok: _____ Mesec: _____

Levi model: _____ Serijski br.: _____

Desni model: _____ Serijski br.: _____

Vaše individualne postavke slušnog aparata

Popunjavanje vrši vaš distributer.

Tinnitus SoundSupport: Ograničenje upotrebe			
<input type="checkbox"/>	Nema ograničenja za korišćenje		
	Program	Početna jačina (Tinnitus)	Maksimalna jačina (Tinnitus)
<input type="checkbox"/>	1	Maks. _____ časova dnevno	Maks. _____ časova dnevno
<input type="checkbox"/>	2	Maks. _____ časova dnevno	Maks. _____ časova dnevno
<input type="checkbox"/>	3	Maks. _____ časova dnevno	Maks. _____ časova dnevno
<input type="checkbox"/>	4	Maks. _____ časova dnevno	Maks. _____ časova dnevno





Pregled podešavanja slušnog aparata				
Levi			Desni	
<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Ne	Menjanje jačine zvuka	<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Ne
<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Ne	Promena programa	<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Ne
<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Ne	Isključivanje zvuka	<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Ne
<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Ne	Tinnitus SoundSupport	<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Ne
Indikatori kontrole jačine zvuka				
<input type="checkbox"/> Uključen	<input type="checkbox"/> Isključen	Oglašava se zvukom bip na min/maks jačini zvuka	<input type="checkbox"/> Uključen	<input type="checkbox"/> Isključen
<input type="checkbox"/> Uključen	<input type="checkbox"/> Isključen	Oglašava se zvukom bip prilikom menjanja jačine	<input type="checkbox"/> Uključen	<input type="checkbox"/> Isključen
<input type="checkbox"/> Uključen	<input type="checkbox"/> Isključen	Emituje "bip" zvukove pri jačini zvuka kod pokretanja	<input type="checkbox"/> Uključen	<input type="checkbox"/> Isključen
Indikatori baterije				
<input type="checkbox"/> Uključen	<input type="checkbox"/> Isključen	Upozorenje na istrošenu bateriju	<input type="checkbox"/> Uključen	<input type="checkbox"/> Isključen

Zvučni i LED indikatori

Različiti zvuci i LED indikatori pokazuju status slušnog aparata. Na sledećim stranama su navedeni različiti indikatori.







LED je opcionalan samo za Oticon Opn Play miniRITE T.

Vaš distributer može da podesi zvučne i LED indikatore tako da odgovaraju vašim željama.

Program	<input type="checkbox"/> Zvuk	<input type="checkbox"/> LED ¹⁾	Kada da se koristi
1	1 ton		
2	2 tona		
3	3 tona		
4	4 tona		

 Zeleni blesak

1) LED se kontinuirano javlja ili se ponavlja tri puta sa malim pauzama

Uključen	Zvuk	LED	LED komentari
Uključen	<input type="checkbox"/> Melodija	<input type="checkbox"/> 	Prikazuje se jednom
Jačina zvuka	Zvuk	LED	
Jačina zvuka kod pokretanja	<input type="checkbox"/> 2 bip zvuka	<input type="checkbox"/> 	Prikazuje se jednom
Minimalna/ maksimalna jačina zvuka	<input type="checkbox"/> 3 bip zvuka	<input type="checkbox"/> 	
Pojačavanje/ Smanjivanje jačine zvuka	<input type="checkbox"/> 1 bip zvuk	<input type="checkbox"/> 	
Isključivanje zvuka		<input type="checkbox"/>  	Kontinuirani ili s ponavljanjem tri puta

 Dugi zeleni blesak  Zeleni blesak  Crveni blesak

Pribor	<input type="checkbox"/> Zvuk	<input type="checkbox"/> LED	LED indikacija
TV adapter	2 različita tona		Kontinuirani ili s ponavljanjem tri puta
ConnectClip daljinski mikrofoni	2 različita tona		
Režim letenja	Zvuk	<input type="checkbox"/> LED	
Režim letenja aktivan	Kratka melodija (džingl)		
Režim rada tokom leta deaktiviran	Kratka melodija (džingl)		

Dugi zeleni blesak Zeleni blesak Crveni blesak



da se odabere ponavljanje od tri puta

0000214209000001

Upozorenja	Zvuk	LED	LED indikacija
Baterija na izmaku	<input type="checkbox"/> 3 naizmenična tona	<input type="checkbox"/>	Kontinuirano blešti
Isključivanje baterije	4 silazna tona		
Provera mikrofona u servisu za održavanje	8 "bip" zvukova, ponovljeni 4 puta	<input type="checkbox"/>	Ponavlja se četiri puta

Crveni blesak Dugi crveni blesak



oticon
life-changing **technology**

217100RS / 2020.01.10: Oticon Opn Si i Oticon Opn Play Firmware B,
Oticon Opn Firmware 6 ili stariji, Oticon Siya Firmware 1
Oticon Ruby Firmware 1